

E. WINKEMANN GmbH - Postfach 16 80 - 58816 Plettenberg

(1)  
Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 Modugno (Bari)

**Lieferschein / Delivery note**

(2) Eingangs- und  
Bearbeitungsvermerke  
Receipt and handling note

(3) Nr. Lieferschein :  
No. delivery note SE.  
81438472

(4) Versanddatum :  
Shipping date  
31.03.2026

Kundennummer :  
Customer No.  
4512

(5) Lieferanten-Nr.  
Supplier No. 91001151  
(6) Ihre USt-IdNr.  
Your VAT-Code IT04886850728  
(7) Unsere USt-IdNr.  
Our VAT-Code DE815361193

(10) Ihre Zeichen  
Your reference 411  
(11) Bestell-Nr./Datum  
Order No./Date 550004819601  
05.09.2025  
(15) Zusatzdaten Besteller  
Customer add. informations  
(12) Unsere Abt.  
Our reference Herr  
Sieler  
(13) Hausruf.  
Phone 212  
(14) Unser Auftrag  
Our Order No. 30034754

(19) Versandart  
shipping method LKW Spedition  
(20) Incoterms  
Incoterms FCA  
(21) Verpackungsart  
Packing SIEHE UNTEN  
(22) Versandzeichen  
Shipping marks  
(23) Bruttogewicht  
grossweight 302,75KG  
(24) Nettogewicht  
netweight 268,40KG

(25) Versandanschrift  
Shipping address  
Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 Modugno (Bari)  
(26) Abladestelle  
unloading loc. 14248

| (27) Pos.<br>Pos. | (28) Sachnummer<br>Part-No. | (29) Bezeichnung der Lieferung<br>Delivery description | (30) Menge<br>Quantity | (31) Einheit<br>Unit | (32) Charge<br>Batch |
|-------------------|-----------------------------|--------------------------------------------------------|------------------------|----------------------|----------------------|
| 001               | M0195400                    | Intermediate Plate                                     | 1.100                  | ST                   | 260116-802           |
| Zeichnungsindex:  |                             |                                                        |                        |                      |                      |
| 01                | 11.09.2025                  | 2201903-9000                                           |                        |                      |                      |
|                   |                             | 1 550550                                               |                        |                      |                      |
|                   |                             | 20 550520                                              | a'                     | 55                   | ST                   |
|                   |                             | 1 550528                                               |                        |                      |                      |
|                   |                             | 20 550525                                              |                        |                      |                      |

KUEHNLE-MASCHINEN  
Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

08 APR 2026

"Ricevuto per verifica su qualità"

5014417034

Wir liefern zu unseren Allgemeinen Verkaufs- und Lieferungsbedingungen die Sie unter [www.winkemann.de](http://www.winkemann.de) im download finden.  
We deliver in accordance with our General Terms & Conditions of Sale and Delivery see [www.winkemann.de](http://www.winkemann.de) - download.

Anschrift (Sitz): E. WINKEMANN GmbH  
Brencker Linde 5, 58840 Plettenberg  
Registergericht Iserlohn HRB 7596  
Telefon: (0 23 91) 8 19-0  
Telefax: (0 23 91) 8 19-100  
Internet: [www.winkemann.de](http://www.winkemann.de)



seit über

60

Jahren



## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-003866 vom 30.03.2026

Ludwigsburg, 31.03.2026

Seite 1 von 1

26-003866

|                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                        |                                                                           |                                          |                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|----------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br>E. WINKEMANN GMBH<br>BREMCKER LINDE 5<br>58840 PLETTENBERG                                                                                                                |                                                                                                   | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR). |                                                        |                                                                           |                                          |                      |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br>MAGNA PT S.p.A.<br>VIA DEI CICLAMINI, 4<br>70026 MODUGNO<br>ITALIEN                                                                                                    |                                                                                                   | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>71634 Ludwigsburg</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br>D-08-019-G-0158                                                                                                                                                                                                                     |                                                        |                                                                           |                                          |                      |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br>Ort / Lieu <b>MODUGNO</b><br>Land / Pays <b>Italien</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>10.04.2026</b>              |                                                                                                   | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b> <b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                        |                                                                           |                                          |                      |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br>Ort / Lieu <b>PLETTENBERG</b><br>Land / Pays <b>Deutschland</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>01.04.2026</b> |                                                                                                   | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer /</b><br><b>Réerves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                        |                                                                           |                                          |                      |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                           |                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                        |                                                                           |                                          |                      |
| <b>9 Pos. No.</b><br>1                                                                                                                                                                                      | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b><br>81438468 - 81438472 -<br>81438471 - 70 - 67 - 73 - 75 | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b><br>7                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b><br>COLLI | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b><br>Getriebeteile | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b><br>2.071 | <b>15 Umfang cbm</b> |
| Summe:<br>Total:                                                                                                                                                                                            |                                                                                                   | 7,00 COLLI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                        | 2.071,00                                                                  |                                          |                      |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                         |                                                                                                   | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen</b><br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                        |                                                                           |                                          |                      |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br>unfrei - Rechnung an Empfänger                                                                                                       |                                                                                                   | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><br>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.                                                                                                                                                            |                                                        |                                                                           |                                          |                      |
| <b>19 Kfz</b><br>Anhängers<br>Fahrer                                                                                                                                                                        | <b>Amtliches Kennzeichen</b><br><br><b>Nutzlast in t</b>                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                        |                                                                           |                                          |                      |
| <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                           |                                                                                                   | <b>23</b><br>-                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                        |                                                                           |                                          |                      |
| <b>20 E. WINKEMANN GMBH</b><br><b>D-58840 PLETTENBERG</b><br><br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature et timbre l'expéditeur                                                                 |                                                                                                   | Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature et timbre du transporteur<br><br>Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>Signature et timbre de destinataire                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                        |                                                                           |                                          |                      |

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,  
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK  
Konto: 0504540800  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF604